Zeitschrift: L'ami du patois : trimestriel romand
Band: 30 (2003)
Heft: 122

Artikel: Editorial : le furi è lè kukârè
Autor: [s.n.]
DOI: https://doi.org/10.5169/seals-244577

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Editorial.

Le Furi è lè kukårè.

Kan få bi tin,le furi lè na tota bala chajon. M'in n rapalo dè di bi furi, ma k'iran vijitå pê di bèthétè ke dou jan dè tin provokåvan na mijére va lè payjan, ke rin ne pui takounå pèche ke lè kukårè portavan in la lè koteru. Le premi an iran ou fin è le chékon an ou rékouå. Yo k'iran lè koteru roudjivan lè rachenè dè tota l'èrba. Y arouvåvan ou mi dè mé, pê millions, chè fiajan chu lè j'åbro, lè fothi chuto, è in rin dè tin arouvåvan à medji tot è lè dzounè foyè.

Irè na kalamitå din tc le pâyi. Lè j'infan di j'ékoulè dévechan nin ramachå le mé pochubyo è lè portå din na méjon, yo k'iran d'akouå dè rèchièdre hou kukårè, ke la koumena payivè 10 à 15 centimes le litre ou le kilo. Po prindre hou bèthètè, fayi chè lévå dévan le dzoua. On alåvè éthindre déje l'åbro yo ke l'avan pachå la né, kemin on gro linhyu, chovin irè on hyindrê, fê dè chatsè. Don kou chè,on chekojè l'åbro ou lè brantsè yo ke lè kukårè iran apèdjè è tsejan din ha têla, ke vuto on prenyê po vêchå din on panê ou on bidon po lè portå à la méjon. Inke on lou vêchåvè déchu na pilachya d'ivouê kouèjinta è on alåvê lè portå à la méjon yo ke lè prenyan. A la Rotse irè vê le piqueu Henri Terala, ke lè péjåvè è lè payivê. In chi tin, lè centimè ira rårè è no lè bouébo, no j'iran kontin kan no povan gågni 50 centimes ou on fran.

Kan mimo no ramachåvan di kilo dè kukårè n'in cho-bråvè adi du million k'avutråvan lè fin è lè rékouå.

Ma du ke lè payjan l'an keminhy à chénå de l'angré, ke lè tracteu l'an infonthå la têra, ke le clima la tsandji on bokon, lè kukårè l'an dichparu po le kontintémin dè hou ke vikchon dè chin ke la têra lou bayè.....pêchke lè koteru iran on fléau k'on ne pui rin kontre.

La Rédakchyon